

MUANA MOKE

for 3-part mixed voices, a cappella
with percussion*

Congolese Folk Song
Arranged by VICTOR C. JOHNSON

With vibrant energy ($\text{♩} = \text{ca. } 96$)

(Shaker 2nd time only)

SHAKER DJEMBE I DJEMBE II

(Sing 2nd time only)

Review Requires Purchase Only

3 PART I PART II PART III Mua - na - mo -
Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

* Also available for S.A.T.B. (48469) and 2-part (48471).
Visit alfred.com for digital scores and audio.

PRONUNCIATION/TRANSLATION

(This song is in Lingala, one of five official languages spoken in the Democratic Republic of the Congo.)
Mwah-nah moh-keh ah-meh-lah-kah lee-kah-yah teh. = A child does not smoke a pipe.

An individual percussion part is on pages 11-12.

Copyright © 2020 by Alfred Music
All Rights Reserved. Printed in USA.

To purchase a full-length performance recording of this piece, go to alfred.com/downloads

5

ke, a - me - la - ka li - ka - ya te. Mua - na mo -
Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

7

ke, a - me - la - ka li - ka - ya te. Mua - na mo -
Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

9

ke, a - me - la - ka li - ka - ya te. Mua - na mo -
Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

4
11

ke, a - me - la - ka li - ka - ya te.

Mua - na, mua - na mo - ke. Mua - na, mua - na

13

Mua - na mo - ke.

mo - ke, li - ka - ya te. Mua - na, mua - na

15

Mua - na mo - ka - ya te, li - ka - ya te, li -

mo - ke, li - ka - ya te. Mua - na, li - ka - ya te, li -

mp

mp

mp

mp

mp

mp

mp

17

ka - ya te, a - me - la - ka li - ka - ya te. Mua - na mo -

19

ke, a - me - la - ka li - ka - ya te, li -

21

ka - ya te, a - me - la - ka li - ka - ya te. Mua - na mo -

23

ke,
a - me - la - ka li - ka - ya te.

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

25

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

27

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Sing three times (entering as numbered)

29

3. DESCANT *f*

Mua - na mo - ke, mo - ke, li - ka - ya te.

2. PART I

mf-f

Mua - na mo - ke, mo - ke, li - ka - ya te.

1. PART II

mp-mf-f

Mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

1. PART III

mp-mf-f

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Play three times

mp-mf-f
mp-mf-f
mp-mf-f

31

Mua - na mo - ke, mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na mo - ke, mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na, mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

Mua - na mo - ke, li - ka - ya te.

33 DESCANT

34

mf

Mua - na

PART I

mf

PART II

Mua - na mo - ke,

a - me - la - ka li -

PART III

mf

Mua - na,

mua - na

*mf**mf**mf*

35

mo - ke, mua na mo - ke, li -

ka - ya te. Mua - na mo - ke, a - me - la - ka li -

mo - ke, li - ka - ya te. Mua - na, mua - na

37

Musical score for page 37. The score consists of three staves. The top staff has a treble clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The middle staff has a bass clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The bottom staff has a bass clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The lyrics are:

ka - ya te. Mua - na
ka - ya te. Mua - na mo - ke, a - me - la - ka li -
mo - ke, li - ka - ya te. Mua - na, mua - na

39

Musical score for page 39. The score consists of three staves. The top staff has a treble clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The middle staff has a bass clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The bottom staff has a bass clef, a key signature of one flat, and a common time signature. The lyrics are:

mo - ke, mua na mo - ke, li -
ka - ya te. Mua - na mo - ke, a - me - la - ka li -
mo - ke, li - ka - ya te. Mua - na, mua - na mo - ke.

10

41

42

(rejoin section)

ka - ya te.

ka - ya te.

Mua - na mo - ke,

a - me - la - ka li -

Mua - na,

mua - na

mo - ke,

mua - na mo - ke,

ka - ya te.

Mua - na mo - ke

a - me - la -

mua - na.

Mua - na mo - ke

a - me - la -

ka - li - ka - ya te.

Mua-na mo - ke!

MUANA MOKE

PERCUSSION

Congolese Folk Song
Arranged by VICTOR C. JOHNSON

With vibrant energy ($\text{♩} = \text{ca. } 96$)
(Shaker 2nd time only)

SHAKER

DJEMBE I

DJEMBE II

7

17

16

12

8

mp

4

mf

mf

mf

Preview Only Legal Use Requires Purchase

Copyright © 2020 by Alfred Music
All Rights Reserved. Printed in USA.

To purchase a full-length performance recording of this piece, go to alfred.com/downloads

24

8

25

p

p

p

4

29 Play three times

mp-mf-f

mp-mf-f

mp-mf-f

31

4

34

mf

mf

mf

35

8

42

p

p

p

mf

f

f

f